

## Ariana Seefeld 2012

## Modulo di iscrizione per i Corsi Estivi di Lingue a Seefeld

per favore compilare in stampatello maiuscolo

Cognome: \_\_\_\_\_ Nome: \_\_\_\_\_

 ragazzo  ragazza Data di nascita: \_\_\_\_\_ Nazionalità: \_\_\_\_\_

Religione: \_\_\_\_\_ Lingua madre: \_\_\_\_\_

Data d'arrivo (lunedì): \_\_\_\_\_ Data della partenza (sabato): \_\_\_\_\_

**Corso richiesto (ogni allievo può seguire solo un corso principale):**

Il corso principale comprende 3–5 lezioni giornaliere.

Tedesco  Inglese  Francese  
 Livello di conoscenza:  nessuna  media  avanzata

**Si desiderano lezioni aggiuntive nelle seguenti materie** (si può anche decidere sul posto): Tedesco: \_\_\_\_ a settimana  Inglese: \_\_\_\_ a settimana  Francese: \_\_\_\_ a settimana

Altre materie su richiesta.

**Sport aggiuntivi richiesti (nr. ore settimanali):**

Tennis  Lezioni di tennis: \_\_\_\_ a settimana  Equitazione: \_\_\_\_ a settimana  
 Golf: \_\_\_\_ a settimana

**Assicurazione infortuni obbligatoria:**

Bisogna stipulare un'assicurazione per mio figlio/mia figlia per la durata del corso.  
 Esiste già una copertura assicurativa valida

Lavaggio della biancheria:  sì  noTrasferimenti aeroporto:  sì (i dettagli del volo possono essere comunicati più tardi).**Come è venuto a conoscenza della nostra scuola?** agenzia  conoscenti  internet  pubblicità  sono un ex-allievo/a dei corsi ARIANA

Cognome e Nome dei Genitori: \_\_\_\_\_

Professione: \_\_\_\_\_ Indirizzo: \_\_\_\_\_

CAP, Città: \_\_\_\_\_ Nazione: \_\_\_\_\_

Telefono: \_\_\_\_\_ Fax: \_\_\_\_\_ E-mail: \_\_\_\_\_

**Il prezzo settimanale del corso ammonta a CHF 1540.-.** L'assegnazione dei posti disponibili avviene in ordine di presentazione del modulo di iscrizione. Contemporaneamente all'invio di questo foglio d'iscrizione dev'essere eseguito un pagamento di CHF 1000.-, che costituisce un deposito cauzionale che sarà indicato in accredito nella fattura finale.

Il sottoscritto iscrive con la presente la sopra indicata allieva/il sopra indicato allievo ai corsi estivi a Seefeld, essendo a conoscenza di tutte le informazioni contenute nei prospetti, nelle Condizioni Generali di Contratto e Viaggio (CGCV) e nel Regolamento di ARIANA AG (che costituiscono parte integrante del contratto). Il contratto è sottoposto al diritto svizzero. Tribunale competente è esclusivamente quello di San Gallo. La partecipazione alle lezioni dei corsi estivi è obbligatoria. La tassa di iscrizione va versata non oltre 30 giorni prima dell'inizio del corso.

Firma di chi esercita la patria potestà: \_\_\_\_\_

continua sul retro

## Stato di salute

Possibilità di praticare attività sportive:  illimitata

limitata: \_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

nuotatore       non nuotatore

Allergie: \_\_\_\_\_

Medicinali assunti regolarmente: \_\_\_\_\_

Vaccinazione antitetanica:  sì      Data: \_\_\_\_\_       no

Altre informazioni importanti sullo stato di salute: \_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

Luogo e data: \_\_\_\_\_

**Firma di chi esercita la patria potestà:** \_\_\_\_\_

## Cauzione

L'importo della cauzione sarà accreditato sulla fattura finale del corso, al termine dello stesso. Nel caso risulti un saldo a favore dell'allievo, sono possibili le seguenti forme di rimborso:

- il credito può essere consegnato all'allievo in contanti al momento della partenza
- il credito dev'essere trasferito mediante bonifico bancario sul seguente conto:

nome & indirizzo del beneficiario: \_\_\_\_\_

nome della banca: \_\_\_\_\_

IBAN: \_\_\_\_\_

indirizzo BIC/Swift: \_\_\_\_\_ N. di clearing bancario: \_\_\_\_\_

- il credito dev'essere versato all'agenzia

Le spese bancarie sono a carico del beneficiario. In mancanza di specificazioni l'importo sarà dato in contanti all'allievo. Se la fattura finale presenterà invece una differenza in più rispetto alla cauzione versata, la fattura sarà consegnata all'allievo e dovrà essere immediatamente saldata.

Luogo e data: \_\_\_\_\_

**Firma di chi esercita la patria potestà:** \_\_\_\_\_

**Foto formato tessera:** si prega di allegare 2 foto formato tessera.

### Coordinate bancarie:

Vi preghiamo di eseguire i pagamenti in franchi svizzeri (CHF). Altre valute saranno cambiate in franchi al cambio giornaliero. Vi preghiamo di indicare sull'ordine di pagamento il nome e cognome dell'allievo.

Beneficiario: ARIANA AG, Höhenweg 60, 9000 St.Gallen/Svizzera; Banca: CREDIT SUISSE, 8070 Zürich/Svizzera; IBAN: CH85 0483 5044 7759 9100 0; Swift: CRESCHZ80A; N. di clearing bancario: 4835